



Cele mai frumoase
fabule
ale lui ESOP

Traducere din italiană: Rodica Chiriacescu





Cuprins

Corbul și vulpea.....	6
Leul se pregătește de război.....	12
Cioara și ulciorul.....	20
Puiul de cerb și cerbul.....	24
Vulpea și strugurii.....	34
Broasca-țestoasă și iepurele.....	38
Șoarecele sub hambar.....	48
Greierul și furnica.....	52
Puricele și boul.....	64
Lupul și odia.....	70
Congresul șoarecilor.....	78
Sturzul cel lacom.....	84
Vulpea și tăietorul de lemne.....	90
Măgarul și lupul.....	96
Șoarecele de la țară și șoarecele de la oraș.....	100
Măgarul și leul.....	114
Corbul îngâmfat.....	120



Corbul și vulpea

Ilustrații: Alessandra Fusi

O vulpe flămândă rătăcea prin pădure în căutare de hrană. Deodată simți un miros îmbietor, ce venea de la o respectabilă bucată de brânză, pe care un corb mare, negru, o ținea strâns în cioc. Vulpea, care era foarte pofticioasă, simți că îi lasă gura apă, dar ramura pe care corbul stătea cocoțat era **PREA SUS** ca să poată ajunge cu labele. „Vreau cu orice preț bucățica asta delicioasă. Dar dacă mă cațăr, corbul va zbura.

Trebuie să procedez cu istețime”, se gândi vulpea.







„Bună ziua, corbule”,
zise vulpea cu o voce mieroasă. Corbul cârâi
în semn de răspuns. „Știi că ai niște pene
splendide? Atât de lucioase, atât de
negre!” îl linguși vulpea. Pasărea, măgulită,
bătu ușor din aripi ca să se fudulească
puțin. Dar bucata de brânză rămasă
înțepenită în ciocul lui bine **STRĂNS**.
„Ce corp zvelt și elegant, ce gheare
puternice!” continuă vulpea.

Corbul își ridică lăbuțele una după alta,
ca să-și arate ghearele. Planul vulpii funcționa.
„Spune-mi, **vocea** ta e la fel de frumoasă
ca toate celelalte?” întrebă vulpea
cu o mină sfidătoare.



LIBRIS

Corbul deschise ciocul ca să-și umfle plămâni
și croncăni din toate puterile. Bucata mare
de brânză îi căzu **lamentabil** la pământ.
Vulpea, care tocmai asta aștepta, o prinse
dintr-un salt și o băgă în gură. Apoi, cu gura
plină, îi spuse corbului:

„*Mersi pentru concertul plăcut și pentru
brânza gustoasă. La revedere*”.

Și astfel corbul rămase nemâncat,
plătind prețul vanității sale.





CRAA CRAA CRAAAA

